|  |  |
| --- | --- |
| Municipal Court County Court District Court  *Tribunal municipal Tribunal de condado Tribunal de distrito*  County, Colorado*Condado de Colorado*Court Address:*Dirección del tribunal:*v.*vs.* | *Court Use Only**Uso exclusivo del tribunal* |
| Case Number: *Número de causa:*Arrest Number: *Número de arresto:*Warrant Number: *Número de orden de arresto:*Division: *División:*Courtroom: *Sala:* |
| **Appearance Bond*****Fianza de comparecencia*** |

**Bond Type:**  Bail Bonding Agent \*  Cash/Self Cash/Surety  PR/Self  PR/Surety  Property

***Tipo de fianza:*** *Agente fiador\* Efectivo/propia Efectivo/garante Bajo palabra/propia Bajo palabra/garante Bienes*

**Payment Method:** *(for cash/self or cash/surety bonds)*  Cash  Certified Check  Online *(jail only)*

***Método de pago:*** *(para fianzas en efectivo/propias o en efectivo/garante) Efectivo Cheque certificado Pago en línea (solo si está en la cárcel)*

**Bond Posted For:**  Defendant  Respondent  Plaintiff  Petitioner  Child

***Depositada a favor del:*** *Acusado Demandado Demandante Peticionario Menor*

**Name of Party** *(print or type):* \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ Date of Birth: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

***Nombre de la parte*** *(a mano o a máquina):* First Middle Last*Fecha de nacimiento:*

 *Nombre 2.º nombre Apellido*

**Conditions:**

***Condiciones:***

The Party, as principal, and (print or type):

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_, as surety, acknowledge that we are jointly and severally bound to the People of the State of Colorado, in the penal sum of \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_($\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_) *Dollars* , if there is a default upon the primary condition of this Bond. The bail agent charged a premium in the amount of $ . The primary condition of this Bond is that the Party shall personally appear in the (Court name and address):

 , on (return date), at (time) and at each place, and upon each date, to which this proceeding is transferred or continued, until entry of an order for deferred prosecution or deferred judgment, plea of guilty, *nolo contendere* or conviction;  I agree to a continuance of this bond through sentencing; to answer charges of: .

*La parte, como principal responsable, y (escribir a mano o a máquina): \_\_ como garante, reconocemos nuestra obligación mancomunada y solidaria ante la fiscalía del estado de Colorado, por la suma penal de ($)\_\_ dólares, si hay algún incumplimiento de la condición principal de esta fianza. La condición principal de esta fianza es que la parte deberá comparecer en persona en (nombre y dirección del tribunal: \_\_\_, el día \_\_ (fescha), a las \_\_ (hora) y en toda fecha y lugar a donde se transfiera o aplace esta diligencia, hasta que se registre una orden para diferir el procesamiento o fallo, se presente una declaración de culpabilidad, declaración de “no me opongo” o fallo condenatorio;*  *estoy de acuerdo en que esta fianza siga vigente hasta la fecha de la audiencia de imposición de la pena para contestar a los cargos de: \_\_.*

**Note:** If the return date and time is a legal holiday or a weekend, the return date is a mandatory appearance on the first business day thereafter.

***Nota:*** *Si la fecha y hora de regreso al tribunal cae en un día feriado legal o en fin de semana, será obligatorio comparecer al primer día hábil siguiente.*

**Additional Conditions:**

***Condiciones adicionales:***

**(1)** Party shall not commit a felony while at liberty on bail;

 *La parte no deberá cometer ningún delito mayor mientras se encuentre en libertad bajo fianza;*

**(2)** Party shall immediately notify the Court of any change of mailing address or residence.

 *La parte deberá notificar de inmediato al tribunal sobre cualquier cambio de dirección postal o de residencia.*

* Pursuant to §16-3-503, C.R.S. you shall execute a waiver that states you understand that the bond or fees shall be forfeited if the Defendant is removed from the country.

*Conforme al artículo 16-3-503 de las Leyes Vigentes de Colorado, deberá firmar una renuncia en la que declare que entiende que se le confiscará la fianza o costos si el acusado es expulsado del país.*

* If you have been arrested for a Felony offense, you shall sign a written waiver of extradition indicating you waive all formal proceedings in the event you are arrested in another state and you agree to be returned to Colorado.

*Si le han arrestado por un delito mayor, deberá firmar un documento de renuncia a la extradición indicando que renuncia a todas las diligencias formales en caso de ser arrestado en otro estado y que acepta ser traído de vuelta a Colorado.*

* Party acknowledges the existence of a Mandatory Protection order and shall comply with any required firearm

 relinquishment provisions under C.R.S. § 18-1-1001.

*La parte reconoce la existencia de una orden de protección obligatoria y cumplirá con cualquier disposición relativa a la cesión de armas de fuego conforme a lo establecido en el artículo 18-1-1001 de las Leyes Vigentes de Colorado.*

* Party may not leave the state:  No Weapons  No Alcohol  No Illegal Drugs**+**  No Driving Without a Valid License  Random UA’s  Random BA’s  Daily BA’s  GPS Monitoring  Substance Abuse Monitoring  Electronic Substance Abuse Monitoring  Electronic Home Monitoring
* *La parte no podrá salir del estado* *no tener armas* *no consumir alcohol* *no consumir drogas*+ *no conducir sin licencia válida* *exámenes de orina al azar* *exámenes de aliento al azar* *exámenes de aliento diarios* *vigilancia con GPS* *vigilancia para el abuso de sustancias* *vigilancia electrónica de abuso de sustancias* v*igilancia electrónica en casa*
* Pre-trial Supervision (contact information)

 *Supervisión preprocesal* (*datos de contacto)*

* No Contact with:

 *No tener contacto con*

* Other/*otro*

**Note:** If the Party fails to comply with any of the conditions of this Bond, the Court may revoke the Party’s release on bail, increase the amount of bail or modify bond conditions. This Bond will be forfeited if the party does not appear in Court as required by the primary bond condition.

***Importante:*** *Si la parte incumple alguna de las condiciones de esta fianza, el juez podrá revocar su libertad, aumentar el monto o modificar las condiciones de la fianza. Se confiscará esta fianza si la parte no comparece ante el juez conforme a la condición principal de la fianza.*

**+** **No Illegal Drugs:** This condition does not apply to use of medical marijuana for patients who possess a valid registry ID card under C.R.S. § 25-1.5-106(2)(e). C.R.S. § 16-4-105(6)(c).

***+ Prohibido el uso de drogas ilegales:*** *Esta condición no se aplica al uso de marihuana medicinal para los pacientes que poseen una tarjeta de identificación de registro válida según los artículos 25-1.5-106(2)(e) y 16-4-105(6)(c) de C.R.S.*

**Use of Cash Bond:**

***Use de fianza en efectivo:***

 **I consent and authorize** the court to apply the cash bond deposited in this case to any and all court costs, restitution, fines, fees and surcharges owed by me at the time I am discharged from all liability under the terms of the bond. Any funds remaining must be returned to me as defendant at the address provided below

***Doy mi consentimiento y autorizo*** *al tribunal a aplicar la fianza en efectivo depositada en esta causa a cualquier costa judicial, restitución, multas, cargos y recargos que deba en esta causa cuando se me libere de toda responsabilidad según los términos de la fianza. Cualquier fondo restante deberá devolvérseme al ser acusado a la dirección que proporciono a continuación.*

 **I do not consent or authorize** the court to apply the cash bond deposited in this case toward any amount owed by me.

***No doy mi consentimiento ni autorizo*** *al tribunal a aplicar la fianza en efectivo depositada en esta causa a cualquier monto que deba en esta causa.*

**Signatures:**

***Firmas:***

**Party Signature** Mailing Address *(including City, State, & Zip Code)* Telephone Number

***Firma de la parte*** *Dirección postal (incluir ciudad, estado y código postal) Teléfono*

**\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**

**Bonding Agent Signature \*** (or Bonding Commissioner/Judge)

***Firma del agente fiador \**** *(o del encargado de fianzas/juez)*

Mailing Address *(including City, State, & Zip Code)*  Telephone Number

*Dirección postal (incluir ciudad y código postal) Teléfono*

Bonding Agent License No: Power of Attorney No.:

*Número de la licencia del agente fiador: Número del poder notarial:*

**\* Bonding Agent Certification:**  Agent, by executing this Bond, warrants and represents to the Court, under oath, and under penalty of perjury: **(1)** that agent is not currently in default in payment of any final judgment upon any bail bond forfeited in any Colorado jurisdiction; **(2**) that agent is duly licensed by the State of Colorado to execute this Bond; **(3)** that agent, if a non-cash agent, is currently appointed by the corporate surety whose power of attorney accompanies this Bond.

***\* Certificación del agente fiador:***  *El agente, al firmar esta fianza, garantiza y le afirma al juez, bajo juramento y bajo pena de perjurio:* ***(1)*** *que actualmente no está en mora respecto al pago de ningún fallo final de cualquier fianza confiscada en cualquier jurisdicción de Colorado;* ***(2)*** *que el agente cuenta con la debida licencia del estado de Colorado para firmar esta fianza;* ***(3)*** *que el agente, si no se trata de una fianza en efectivo, actualmente es el apoderado de la empresa garante, cuyo poder se adjunta a esta fianza.*

**Cash Surety** (Signatureo*ther than Bonding Agent*)Print Name

***Fianza en efectivo*** *(firma de otra persona que no sea el agente fiador)**Nombre en letra de molde*

Mailing Address *(including City, State, & Zip Code)* Telephone Number

*Dirección (incluir ciudad, estado y código postal) Teléfono*

Social Security Number: Copy of identification included.

*Número de seguro social: Copia de identificación incluida.*

**Note:** The IRS requires that some Cash bonds over $10,000 may require completion of IRS form 8300 by the court. Verification of cash surety identification and a social security number are required.

***Nota****: El IRS exige que algunas fianzas en efectivo de más de $10,000 pueden requerir la cumplimentación del formulario 8300 del IRS por parte del tribunal. Se requiere la verificación de la identificación de la fianza en efectivo y un número de seguridad social.*

Verification by driver’s license or passport is preferred but can occur through alien registration card or other official documents.

*Se prefiere la verificación por medio de la licencia de conducir o el pasaporte, pero puede ocurrir a través de la tarjeta de registro de extranjeros u otros documentos oficiales.*

**Executed and Acknowledged**

***Firma y reconocimiento***

By the above named in the presence of the undersigned at:

*Por parte de la persona nombrada anteriormente**en presencia del suscrito en:*

(Name of court or facility where bond written)

(*Nombre del tribunal o cárcel donde se emitió la fianza*)

By/*por:* By/*por:*

Deputy Clerk/Sheriff *(As to Surety/Bonding Agent)* Deputy Clerk/Sheriff *(As to Defendant)*

 *Secretario judicial adjunto/Sheriff (respecto al garante o agente fiador) Secretario judicial adjunto/sheriff (respecto al acusado)*

Date: Time: Date: Time:

*Fecha: Hora: Fecha: Hora:*